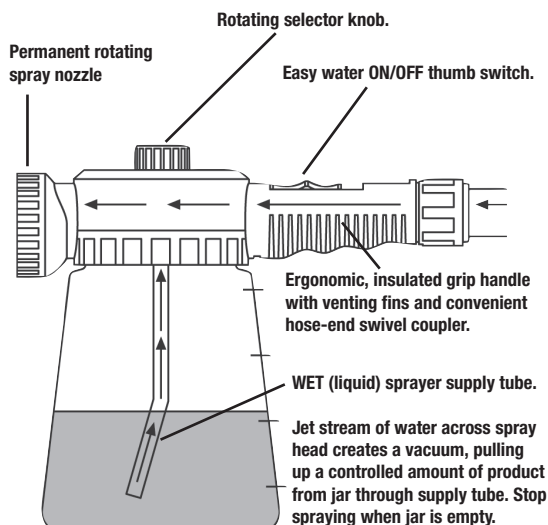


## HOW THE WET (LIQUID) SPRAYER FUNCTION WORKS

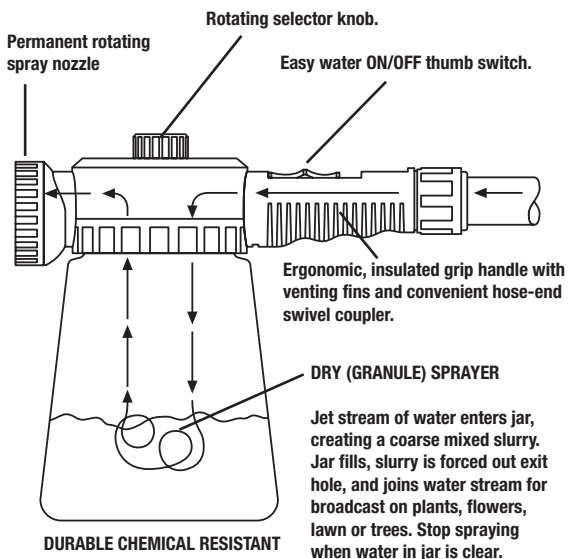


DURABLE CHEMICAL RESISTANT PLASTICS

JAR HOLDS UP TO ONE QUART OF PRODUCT

EXTRA WIDE MOUTH JAR WITH STURDY BASE FOR EASY FILLING AND STABILITY

## HOW THE DRY SPRAYER FUNCTION WORKS



DURABLE CHEMICAL RESISTANT PLASTICS

JAR HOLDS UP TO 2 POUNDS OF GRANULES

EXTRA WIDE MOUTH JAR WITH STURDY BASE FOR EASY FILLING AND STABILITY

## CLEANING INSTRUCTIONS

Your sprayer will give you many years of service if it is properly maintained. You must clean the sprayer after every use. The thicker the product the more the need for careful cleaning increases.

1. After removing unused portion from the jar, rinse with water.
2. Fill jar with water and reattach the head to the jar.
3. Put dial on all settings you have used and flush each one with quick bursts of water.
4. For each setting, flush for at least one minute per setting.
5. Turn off water at the hose bib and remove sprayer from hose. Remove head from jar and rinse thoroughly.
6. Clean out water holes by carefully poking a straight pin or bobby pin up through the bottom of the head with the dial set on hole you want to clean.

**A small amount of time spent cleaning after each use will ensure the many years of service your Wet or Dry sprayer is designed to provide.**

## TIPS FOR SUCCESSFUL SPRAYING

- With your lawn and garden dealers' help, select the right sprayable granules for the job at hand. Follow label instructions exactly.
- Spray only when calm to prevent wind drift.
- Always water thoroughly before and after spraying.
- Spray trees and shrubs totally including branches, trunks and underside of leaves.
- Spray until plant begins to drip.
- Spray at first signs of conditions that you wish to control or correct.
- Spray early or late. Do not spray when hot weather (over 85°F) is expected within 24 hours.
- Do not spray pesticides to plants under moisture stress. Water them the day before spraying.
- When applying insecticides, fungicides and liquid fertilizers, spray until plant is wet and just begins to drip. The drip drenches leaves and grass and goes right on working.
- The product manufacturer's directions always will be the controlling factor.
- Do not spray when rain is expected for 24 hours.
- Turning the product knob to "OFF" turns your sprayer into a handy watering tool. This is also a convenient way to rinse product off of areas that you may not want treated.

**HUDSON**  
The World Standard of Value

EVERYTHING YOU NEED TO KNOW ABOUT YOUR PRECISION,  
PATENTED HUDSON® Wet or Dry Sprayer

**HUDSON**  
The World Standard of Value

## MODEL 2204 WET OR DRY SPRAYER



**NOW...**

**IT'S AS EASY AS DIALING A GEAR-DRIVEN SLIDE.  
THIS IS THE ONLY SPRAYER YOU'LL EVER NEED!**

H. D. Hudson Manufacturing Company  
200 West 2nd Street  
Hastings, MN 55033

CONSUMER HOTLINE: 1-800-9-SPRAYER  
(1-800-977-7293)

website: [www.hdhudson.com](http://www.hdhudson.com)

©2011 H. D. Hudson Manufacturing Company  
Made in U.S.A.

U.S. Patents 5320288, 5372310



871-037

## FEATURES

WITH 5 LIQUID SPRAY SETTINGS AND 2 GRANULAR SETTINGS, THE WET/DRY SPRAYER CAN COVER A VARIETY OF SPRAYING JOBS.

**NO MIXING    NO MEASURING    NO CONVERSION**  
**ADD PRODUCT, SET KNOB AND SPRAY!**

### LIQUID MEASUREMENTS

1 TABLESPOON (tbsp) = 3 TEASPOONS (tsp) or 15 MILLILITERS  
 2 TABLESPOONS = 1 FLUID OUNCE (fl oz) or 30 MILLILITERS  
 1 CUP = 16 tbsp or 8 fl oz or 240 MILLILITERS  
 1 PINT = 16 fl oz (or 2 cups) or .5 LITER  
 1 QUART = 32 fl oz (or 2 pints) or 1 LITER

### GRANULAR COVERAGE

1-1/4 POUNDS...UP TO 1,000 SQUARE FEET  
 2 POUNDS...UP TO 1,600 SQUARE FEET

\*Coverage is estimated and may vary with working water pressure and walking speed.

### AREA COVERAGE

	2 ft x 50 ft	4 ft x 250 ft
100 sq ft =	4 ft x 25 ft	5 ft x 200 ft
	5 ft x 20 ft	10 ft x 100 ft
	10 ft x 10 ft	20 ft x 50 ft
1000 sq ft =		

## SPRAYING INSTRUCTIONS

1. Select the desired Spray Pattern Setting on the front spray nozzle by rotating the dial. The setting that you choose will always be on the top or "12 o'clock" position.

**Do not turn water on when adjusting the spray nozzle.**  
 See spray pattern detail picture.

2. Be sure the Product Control Knob is set at the measurement indicated by the product label.

3. When you are ready to spray, hold the contoured handle in either your right or left hand and slide the thumb switch back to the water "ON" position.

4. You are now spraying a properly diluted solution. To stop spraying, simply slide the thumb switch forward to the water "OFF" position. The valve will automatically snap in place and stop the flow application.

5. After spraying, clean your sprayer according to the following instructions. Never leave unused product in the jar for an extended period of time.

## PRODUCT CONTROL KNOB

### WET (LIQUID) SETTINGS

The control settings refer to the amount of concentrate of liquid the sprayer will mix **into each gallon of water.**

This is a multi-function precision sprayer—follow directions exactly

**EXACT SETTING = PRECISION SPRAYING**

Use the following liquid settings on the sprayer:

1 tsp = 5 mL	192.0
1.5 tsp = 7.5 mL	128.0
2 tsp = 10 mL	96.0
1 tbsp (3 tsp) = 15 mL	64.0
4 tsp = 20 mL	48.0

A full sprayer jar will make this many gallons:

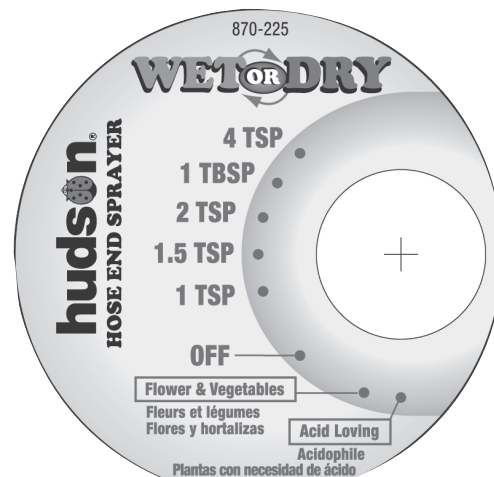
## PRODUCT CONTROL KNOB

### DRY SETTINGS

The control settings refer to the type of granules the sprayer will mix with the water. The flower and vegetable setting can be used to spray lawn food. The acid loving setting can be used to spray rose food.

This is a multi-function precision sprayer—follow directions exactly

**EXACT SETTING = PRECISION SPRAYING**



## FILLING INSTRUCTIONS

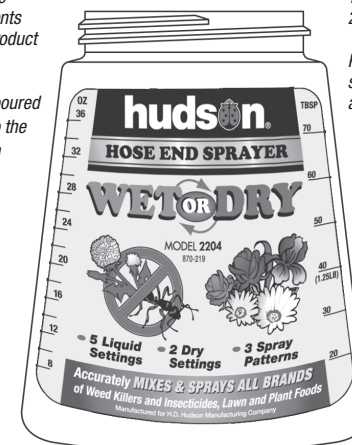
1. Unscrew plastic jar from sprayer.
2. Place plastic jar on flat surface. Pour the approximate amount of product you need for one application.
3. Attach supply tube to sprayer head if spraying a liquid product. **Do not use supply tube when spraying granules.**
4. Replace sprayer head on the jar and attach to your garden hose with the swivel hose connector.
5. Make sure the water control thumb switch is in the forward or "OFF" position and the product knob is in the "OFF" position. Turn the water on to the garden hose.
6. Rotate the control knob so that the indicator points to the proper setting for the type of spray and dosage you are using.

## JAR MEASUREMENTS

### LIQUID FEEDER

Liquid ounce measurements for direct product application.

Product is poured straight into the jar and then sprayed.

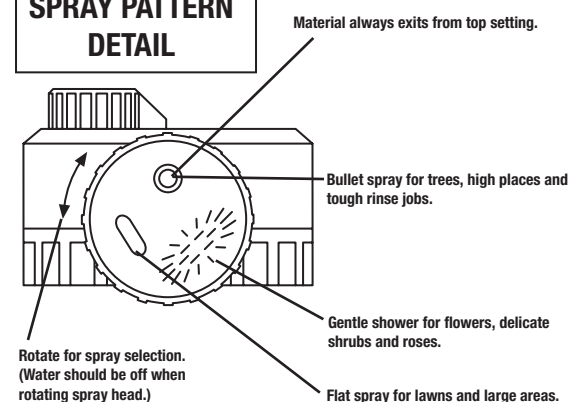


### GRANULAR FEEDER

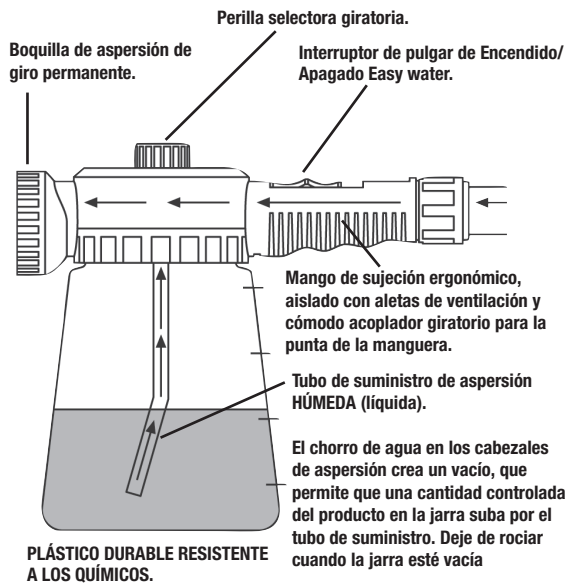
This jar holds up to 2 lbs of granules.

Product is poured straight into the jar and then sprayed.

## SPRAY PATTERN DETAIL



## CÓMO FUNCIONA EL ASPERSOR HÚMEDO (LÍQUIDO)

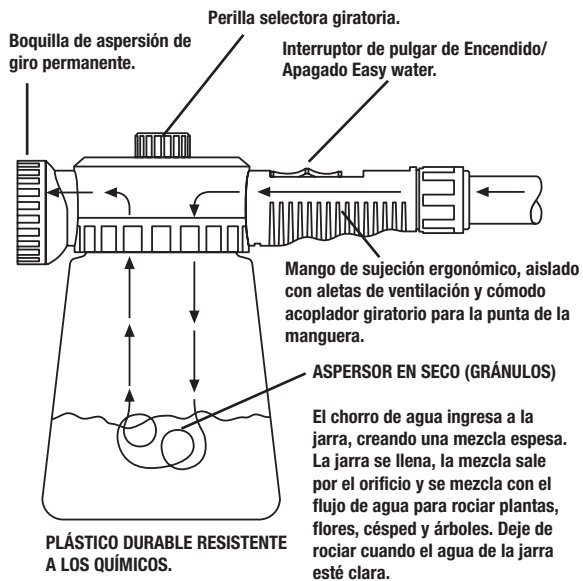


PLÁSTICO DURABLE RESISTENTE A LOS QUÍMICOS.

JARRA CON BOCA EXTRA GRANDE Y BASE SÓLIDA PARA UN MEJOR LLENADO Y UNA MEJOR ESTABILIDAD.

LA JARRA TIENE UNA CAPACIDAD DE HASTA UN CUARTO DEL PRODUCTO.

## CÓMO FUNCIONA EL ASPERSOR EN SECO



PLÁSTICO DURABLE RESISTENTE A LOS QUÍMICOS.

JARRA CON BOCA EXTRA GRANDE Y BASE SÓLIDA PARA UN MEJOR LLENADO Y UNA MEJOR ESTABILIDAD.

LA JARRA TIENE UNA CAPACIDAD DE HASTA DOS LIBRAS DE GRÁNULOS.

## INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA

El aspersor durará muchos años siempre que se le dé el mantenimiento adecuado. Debe limpiar el aspersor después de cada uso. Mientras más espeso sea el producto, mayor deberá ser la limpieza.

1. Después de eliminar de la jarra las porciones no utilizadas, enjuague con agua.
2. Llène la jarra con agua y vuelva a colocar el cabezal.
3. Ponga un indicador en todos los ajustes que utilizó y enjuague cada uno con chorros suaves de agua.
4. Para cada ajuste, enjuague durante al menos un minuto.
5. Corte el agua en la llave de la manguera y saque el aspersor. Saque el cabezal de la jarra y enjuague completamente.
6. Para limpiar los orificios de salida del agua, meta un pasador recto o una horquilla por la base del cabezal con el indicador en el orificio que desea limpiar.

**Dejar una poco de tiempo para la limpieza después de cada uso, asegurará los años de duración para los que su aspersor húmedo o en seco está diseñado.**

## CONSEJOS PARA ROCIAR CORRECTAMENTE

- Con la ayuda de su jardinero, seleccione los gránulos correctos de aspersión para el trabajo que va a realizar. Siga detalladamente las instrucciones de la etiqueta..
- Rocíe sólo cuando no haya viento para evitar que el material se disperse.
- Enjuague siempre detalladamente antes y después de rociar.
- Rocíe árboles y arbustos completos, incluidos ramas, troncos y los lados inferiores de las hojas.
- Rocíe hasta que la planta empiece a gotear.
- Rocíe tan pronto vea los primeros signos de condiciones que desea controlar o corregir.
- Rocíe en la mañana o en la noche. No rocíe cuando se esperen altas temperaturas (más de 30°C) durante las siguientes 24 horas.
- No rocíe pesticidas en plantas que tengan humedad. Póngales agua el día antes de rociarlas.
- Cuando aplique pesticidas, fungicidas y fertilizantes líquidos, rocíe hasta que la planta esté húmeda y comience a gotear. Las gotas empapan las hojas y el pasto y funcionan directamente.
- Las indicaciones del fabricante del producto siempre serán el factor controlador.
- No rocíe cuando se espere lluvia para las próximas 24 horas.
- Cuando coloca la perilla del producto en OFF, el aspersor se convierte en una herramienta regadora manual. Esta también es la forma conveniente para evitar rociar el producto en área que no desea tratar.

**HUDSON**  
The World Standard of Value

TODO LO QUE NECESITA SABER DE SU ASPERSOR HUDSON®  
PATENTADO Y DE PRECISIÓN EN HÚMEDO O EN SECO

**HUDSON**  
The World Standard of Value

## MODELO 2204 ASPERSOR EN HÚMEDO O EN SECO



**AHORA...**  
ES TAN FÁCIL COMO MARCAR UNA LÁMINA DE IMPULSIÓN POR ENGRANAJE.  
¡ESTE ES EL ASPERSOR QUE SIEMPRE NECESITÓ!

H. D. Hudson Manufacturing Company  
200 West 2nd Street  
Hastings, MN 55033

Línea de asistencia a clientes: 1-800-9-SPRAYER  
(1-800-977-7293)

www.hdhudson.com

©2011 H. D. Hudson Manufacturing Company  
Hecho en EE.UU.

Patentes 5320288, 5372310 – EE. UU.





## Características

CON 5 AJUSTES DE ROCÍO PARA LÍQUIDO Y 2 PARA AJUSTE GRANULAR, EL ASPERSOR EN HÚMEDO/SECO SIRVE PARA UNA VARIEDAD DE TRABAJOS DE ROCÍO.

SIN MEZCLAR SIN MEDIR SIN CONVERSIÓN

**¡AGREGUE EL PRODUCTO,  
EL CONJUNTO DE PERILLA Y EL SPRAY!**

### MEDIDAS LÍQUIDAS

1 CUCHARADA (cuchda) = 3 CUCHARADITAS (cuchdta) o 15 MILILITROS  
 2 CUCHARADAS = 1 ONZA FLUIDA (oz fl) o 30 MILILITROS  
 1 TAZA = 16 cuchdts o 8 oz fl o 240 MILILITROS  
 1 PINTA = 16 oz fl (o 2 tazas) o .5 LITRO  
 1 PINTA = 32 oz fl (o 2 tazas) o .1 LITRO

### COBERTURA GRANULAR

1-1/4 LIBRAS...HASTA 1.000 PIES CUADRADOS  
 2 LIBRAS...HASTA 1.600 PIES CUADRADOS

\*La cobertura es estimada y puede variar con la presión del agua en movimiento y la velocidad del paso.

### COBERTURA AREA

100 pies cuad.=	2 pies x 50 pies	1.000 pies cuad.=	4 pies x 250 pies
	4 pies x 25 pies		5 pies x 200 pies
	5 pies x 20 pies		100 pies x 10 pies
	10 pies x 10 pies		20 pies x 50 pies

## INSTRUCCIONES DE ROCÍO

1. Para seleccionar el Ajuste de Patrón de Rocío que desea en la boquilla de rocío frontal, gire la rueda. El ajuste que elija siempre estará en la parte de arriba o en la posición de 12 en punto.

**No deje salir el agua cuando ajuste la boquilla de rocío.** Consulte la imagen detallada del patrón de rocío.

2. Asegúrese de que la Perilla de Control del Producto esté ajustada en la medición indicada en la etiqueta del producto.

3. Cuando esté listo para rociar, sostenga el mango curvo con la mano derecha o izquierda y deslice el interruptor del pulgar a la posición ON del agua.

4. Ya está rociando una solución correctamente diluida. Para dejar de rociar, sólo debe deslizar el interruptor del pulgar hacia la posición OFF del agua. La válvula se ajusta automáticamente y detiene la aplicación de fluido.

5. Después de rociar, limpie el aspersor de acuerdo a las siguientes instrucciones. Nunca deje el producto que ya no usa en la jarra durante un período prolongado de tiempo.

## PERILLA DE CONTROL DE PRODUCTO

### AJUSTES PARA HÚMEDO (LÍQUIDO)

Los ajustes de control se refieren a la cantidad de concentrado de líquido que el aspersor mezclará en cada galón de agua.

Este es un aspersor de precisión de múltiples funciones, siga las indicaciones correctamente

### AJUSTE EXACTO = ROCÍO DE PRECISIÓN

Use los siguientes ajustes para líquidos en el aspersor: Una jarra llena alcanzará para los siguientes galones:

1 CUCHDTA = 5 mL	192
1,5 CUCHDTA = 7.5 mL	128
2 CUCHDTA = 10 mL	96
1 CUCHDA (3 CUCHDTA) = 15 mL	64
4 CUCHDTA = 20 mL	48

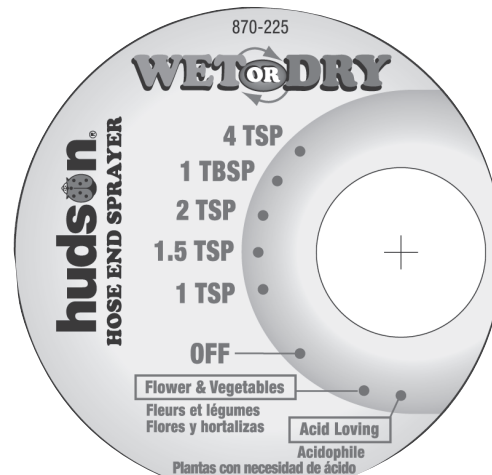
## PERILLA DE CONTROL DE PRODUCTO

### AJUSTES EN SECO

Los ajustes de control se refieren al tipo de gránulos que el aspersor mezclará con agua. Los ajustes para flores y vegetales se pueden utilizar para rociar fertilizantes para césped. Los ajustes para entornos ácidos se pueden usar para rociar fertilizantes de rosas.

Este es un aspersor de precisión de múltiples funciones, siga las indicaciones correctamente

### AJUSTE EXACTO = ROCÍO DE PRECISIÓN



## INSTRUCCIONES DE LLENADO

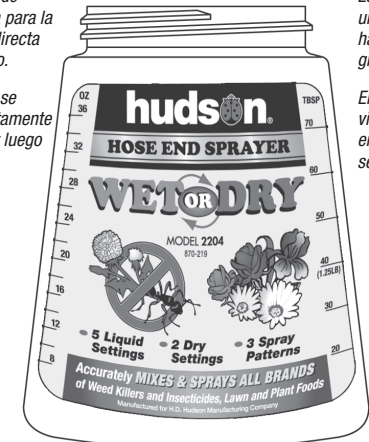
1. Desatornille la jarra plástica del aspersor.
2. Coloque la jarra plástica en una superficie plana. Vierta la cantidad aproximada de producto que necesita para una aplicación.
3. Coloque el tubo de suministro al cabezal de rocío si está rociando un producto líquido. **No use el tubo de suministro cuando esté rociando gránulos.**
4. Cambie el cabezal de rocío de la jarra y conéctelo a la manguera de jardín con el conector de manguera giratoria.
5. Asegúrese de que el interruptor del pulgar para control de agua esté hacia adelante o en la posición OFF y que la perilla del producto esté en la posición OFF. Dé el agua en la manguera del jardín.
6. Gire la perilla de control para que el indicador apunte hacia el ajuste correcto para el tipo de rocío y la dosis que esté utilizando.

## MEDICIONES DE LA JARRA

### ALIMENTADOR LÍQUIDO

Mediciones de onza líquida para la aplicación directa del producto.

El producto se vierte directamente en la jarra y luego se rocía.



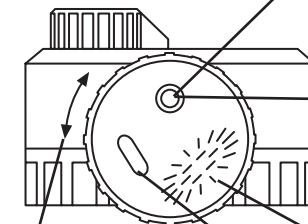
### ALIMENTADOR GRANULAR

Esta jarra tiene una capacidad de hasta 2 libras de gránulos.

El producto se vierte directamente en la jarra y luego se rocía.

## DETALLE DEL PATRÓN DE ROCÍO

El material siempre sale por el compuesto superior.



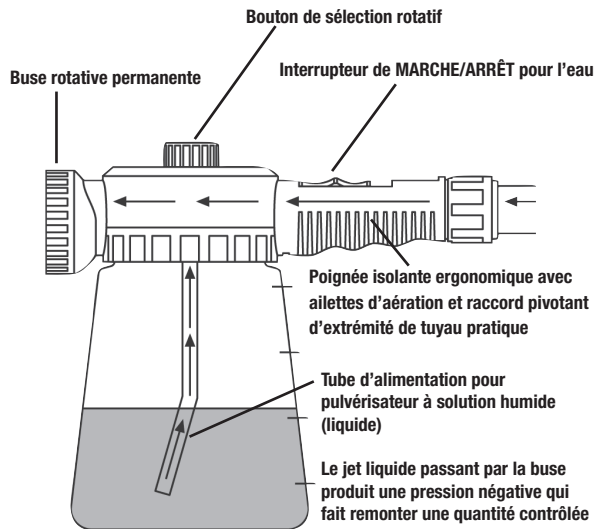
Gire para seleccionar el rocío. (El agua debe estar cortada cuando gire el cabezal de rocío.)

Rocío tipo disparo para árboles, lugares altos y trabajos pesados de enjuague.

Rocío suave para flores, arbustos delicados y rosas.

Rocío plano para césped y áreas grandes.

## FONCTIONNEMENT DU PULVÉRISATEUR À SOLUTION HUMIDE (LIQUIDE)

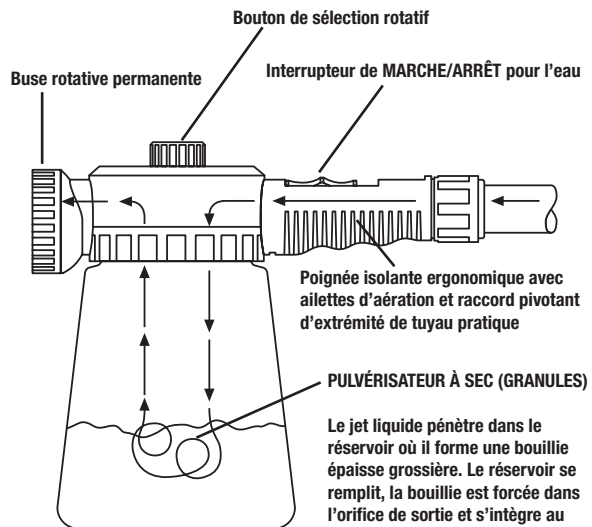


PLASTIQUES DURABLES RÉSISTANT AUX PRODUITS CHIMIQUES

RÉSERVOIR À GOULOT LARGE ET BASE ROBUSTE POUR PLUS DE STABILITÉ ET UN REMPLISSAGE RAPIDE

LE RÉSERVOIR PEUT CONTENIR JUSQU'À UNE PINTÉ (1,1 L) DE PRODUIT

## FONCTIONNEMENT DU PULVÉRISATEUR À SEC



PLASTIQUES DURABLES RÉSISTANT AUX PRODUITS CHIMIQUES

RÉSERVOIR À GOULOT LARGE ET BASE ROBUSTE POUR PLUS DE STABILITÉ ET UN REMPLISSAGE RAPIDE

LE RÉSERVOIR PEUT CONTENIR JUSQU'À 900 g (2 LB) DE GRANULES

## INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE

Votre pulvérisateur vous assurera de nombreuses années de service s'il est entretenu correctement. Vous devez nettoyer le pulvérisateur après chaque utilisation. Plus le produit est épais, plus le nettoyage doit être minutieux.

1. Après avoir retiré le produit inutilisé du réservoir, rincez-le à l'eau.
2. Remplissez le réservoir d'eau et remplacez la buse.
3. Réglez le cadran sur tous les réglages que vous avez utilisés et videz chacun d'eux avec des rafales rapides d'eau.
4. Rincez pendant au moins une minute par réglage.
5. Arrêtez l'eau au robinet d'arrosage et retirez le pulvérisateur du tuyau. Retirez la buse du réservoir et rincez-la à fond.
6. Nettoyez les orifices à eau en piquant soigneusement une épingle ou une broche à cheveux à travers le bas de la buse avec le cadran réglé sur l'orifice à nettoyer.

**Un peu de temps consacré au nettoyage après chaque utilisation assurera à votre pulvérisateur à solution humide ou à sec le nombre d'années de service pour lesquelles il est conçu.**

## CONSEILS POUR UNE PULVÉRISATION RÉUSSIE

- Avec l'aide de votre détaillant de produits de jardin et de pelouse, choisissez le type adéquat de granules à pulvériser selon le travail à effectuer. Suivez à la lettre le mode d'emploi inscrit sur l'étiquette.
- Ne pulvérisez que par temps calme pour éviter la dérive causée par le vent.
- Arrosez toujours abondamment avant et après la pulvérisation.
- Pulvérisez les arbres et les buissons entièrement, y compris les branches, les troncs et le dessous des feuilles.
- Pulvérisez jusqu'à ce que la plante commence à dégoutter.
- Pulvérisez dès les premiers signes de la condition que vous souhaitez contrôler ou corriger.
- Pulvérisez tôt le matin ou tard dans la journée. Ne pulvérisez pas lorsque des températures chaudes supérieures à 29,4 °C (85 °F) sont prévues dans les 24 heures à venir.
- Ne pulvérisez pas de pesticide sur les plantes soumises à un stress hygrométrique. Arrosez-les le jour précédant la pulvérisation.
- Au moment de l'application d'insecticide, de fongicide et d'engrais liquides, pulvérisez jusqu'à ce que la plante soit mouillée et commence à dégoutter. Les gouttes imbibent les feuilles et l'herbe et commencent à agir immédiatement.
- Les directives du fabricant du produit seront le facteur déterminant en tout temps.
- Ne pulvérisez pas si de la pluie est prévue pendant 24 heures.
- TSi vous mettez le cadran du produit en position ARRÊT (« OFF »), votre pulvérisateur se transforme en un pratique outil d'arrosage. Il constitue aussi un moyen pratique de rincer les zones que vous ne voulez pas traiter.

**HUDSON**  
The World Standard of Value

TOUT CE QUE VOUS AVEZ BESOIN DE SAVOIR SUR VOTRE pulvérisateur à solution humide ou à sec DE PRÉCISION BREVETÉ HUDSON®

**HUDSON**  
The World Standard of Value

**MODÈLE 2204**  
PULVÉRISATEUR À SOLUTION HUMIDE OU À SEC



## ALORS...

C'EST AUSSI FACILE QUE RÉGLER UNE COULISSE À ENGENAGES.  
C'EST LE SEUL PULVÉRISATEUR DONT VOUS AUREZ JAMAIS BESOIN!

H. D. Hudson Manufacturing Company  
200 West 2nd Street  
Hastings, MN 55033

Services à la clientèle: 1-800-9-SPRAYER  
(1-800-977-7293)

[www.hdhudson.com](http://www.hdhudson.com)

©2011 H. D. Hudson Manufacturing Company

Fabriqué aux États-Unis

Brevets 5320288, 5372310 - États-Unis



## Dispositifs

**LES CINQ RÉGLAGES DE PULVÉRISATION LIQUIDE ET LES DEUX POUR LES GRANULES PERMETTENT AU PULVÉRISATEUR À SOLUTION HUMIDE OU À SEC DE RÉALISER DIVERS TRAVAUX DE PULVÉRISATION.**

**AUCUN MÉLANGE AUCUN MESURAGE PAS DE CONVERSION**

**AJOUTEZ LE PRODUIT, RÉGLEZ LE BOUTON ET PULVÉRISEZ!**

### MESURES LIQUIDES

1 CUILLER À SOUPE = 3 CUILLERS À THÉ ou 15 MILLILITRES  
 2 CUILLERS À SOUPE = 1 ONCE LIQUIDE (oz liq.) ou 30 MILLILITRES  
 1 TASSE = 16 c. à soupe (ou 8 oz liq.) ou 240 MILLILITRES  
 1 CHOPINE = 16 oz liq. (ou 2 tasses) ou .5 LITRES  
 1 PINTÉ = 32 oz liq. (ou 2 chopines) ou 1 LITRE

### COUVERTURE DES GRANULES

1-1/4 LIVRE.....JUSQU'À 1 000 PIEDS CARRÉ  
 2 LIVRES.....JUSQU'À 1 600 PIEDS CARRÉ

\* La couverture est estimée et peut varier selon la pression d'eau et la vitesse de marche.

### ZONE DE COUVERTURE

2 pi x 50 pi	4 pi x 250 pi
4 pi x 25 pi	5 pi x 200 pi
5 pi x 20 pi	10 pi x 100 pi
10 pi x 10 pi	20 pi x 50 pi

100 pi<sup>2</sup> =                      1000 pi<sup>2</sup> =

## DIRECTIVES DE PULVÉRISATION

**1. Sélectionnez le réglage de jet voulu sur la buse avant en faisant tourner le cadran. Le réglage choisi sera toujours en haut, soit à la position « 12 h » (midi).**

**N'ouvrez pas l'eau pendant que vous ajustez la buse.**  
 Reportez-vous à l'illustration du détail du jet.

**2. Vérifiez bien que le bouton de contrôle du produit est réglé à la mesure indiquée sur l'étiquette du produit.**

**3. Quand vous êtes prêt à pulvériser, tenez la poignée profilée dans votre main droite ou votre main gauche et faites glisser l'interrupteur vers l'arrière à la position « MARCHE » (« ON ») de l'eau.**

**4. Vous pulvériser maintenant une solution correctement diluée. Pour arrêter la pulvérisation, ramenez simplement l'interrupteur à la position « ARRÊT » (« OFF ») de l'eau. La valve se remettra automatiquement en place et arrêtera l'application.**

**5. Après la pulvérisation, nettoyez votre pulvérisateur conformément aux directives suivantes. Ne laissez jamais de produit inutilisé dans le réservoir pendant une période prolongée.**

## BOUTON DE CONTRÔLE DU PRODUIT

### RÉGLAGES POUR PULVÉRISATION À SOLUTION HUMIDE (LIQUIDE)

Les réglages correspondent à la quantité de liquide concentré qui sera mélangé à chaque gallon d'eau dans le pulvérisateur.

**Cet appareil étant un pulvérisateur multifonction de précision, suivez les directives avec exactitude.**

#### RÉGLAGE EXACT = PULVÉRISATION PRÉCISE

Pour la pulvérisation liquide, utilisez les réglages suivants sur le pulvérisateur :

1 C. À THÉ = 5 mL	192,0
1,5 C. À THÉ = 7.5 mL	128,0
2 C. À THÉ = 10 mL	96,0
1 C. À SOUPE (3 C. À THÉ) = 15 mL	64,0
4 C. À THÉ = 20 mL	48,0

Quand le réservoir est plein, vous obtiendrez le nombre de gallons suivants :

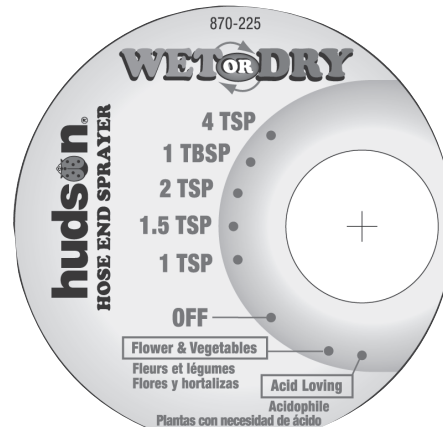
## BOUTON DE CONTRÔLE DU PRODUIT

### RÉGLAGES POUR PULVÉRISATION À SEC

Les réglages correspondent au type de granules qui seront mélangés à l'eau dans le pulvérisateur. Le réglage pour fleurs et légumes peut être utilisé pour pulvériser de l'engrais pour gazon. Le réglage pour plantes acidophiles peut être utilisé pour pulvériser de l'engrais pour rosiers.

**Cet appareil étant un pulvérisateur multifonction de précision, suivez les directives avec exactitude.**

#### RÉGLAGE EXACT = PULVÉRISATION PRÉCISE



## DIRECTIVES DE REMPLISSAGE

- Dévissez le réservoir de plastique du pulvérisateur.
- Posez le réservoir de plastique sur une surface plane. Versez le montant approximatif de produit nécessaire pour une application.
- Si vous pulvériser un produit liquide, fixez le tube d'alimentation à la buse du pulvérisateur. **N'utilisez pas le tube d'alimentation lorsque vous pulvériser des granules.**
- Replacez la buse sur le réservoir et fixez-la à votre tuyau d'arrosage à l'aide du raccord de tuyau pivotant.
- Assurez-vous que l'interrupteur de l'eau est à la position avant ou « ARRÊT » (« OFF ») et que le bouton de contrôle du produit est à la position « ARRÊT » (« OFF »). Ouvrez l'eau sur le tuyau d'arrosage.
- Faites tourner le bouton de contrôle du produit de sorte que l'indicateur pointe vers le réglage adéquat pour le type de pulvérisation et le dosage que vous utilisez.

## MESURES DU RÉSERVOIR

### DOSAGE DU LIQUIDE

Mesures en onces liquides pour application directe du produit.

Le produit est versé directement dans le réservoir, puis est pulvérisé.



### DOSAGE DES GRANULES

Ce réservoir peut contenir jusqu'à 900 g (2 lb) de granules.

Le produit est versé directement dans le réservoir, puis est pulvérisé.

## DÉTAIL DU JET

